

Report by  
Commission

(2) The Commission shall report the result of such competition to the Governor in Council, and the licence, or renewal thereof, shall be granted accordingly."

5

(4) Sections 8 and 9 of the said Act are repealed and the following substituted therefor:

Inquiries  
by  
Commission

"8. The Commission shall, upon request of the Minister, inquire into and report to the Minister on any matter connected with any ferry or ferry licence."

### PART XII

#### GOVERNMENT COMPANIES OPERATIONS

R.S., c. 133

96. The *Government Companies Operation Act* is amended by adding thereto the following section:

Cessation  
of agency

"7. The Governor in Council may issue a proclamation declaring that this Act shall cease to apply to a Company in respect of which a proclamation has been issued pursuant to section 6 and, upon the effective date of the proclamation, this Act ceases to apply to the Company and the Company ceases to be an agent of Her Majesty but without prejudice to any rights acquired by any person pursuant to subsection (2) or (3) of section 5."

### PART XIII

#### SALARIES

1966-67,  
c. 25, s. 35;  
1967-68,  
c. 16, s. 13

97. Section 4 of the *Salaries Act* is repealed and the following substituted therefor:

Salaries of  
Ministers

"4. The salaries of the following Ministers, members of the Queen's Privy Council for Canada, are as follows:

29732-6

(2) La Commission doit faire rapport du résultat de cette adjudication au gouverneur en conseil; et la patente ou son renouvellement doivent être accordés en conséquence.»

Rapport de  
la Commission

5

(4) Les articles 8 et 9 de ladite loi sont abrogés et remplacés par ce qui suit:

«8. La Commission doit, à la demande du Ministre, faire enquête sur toute question qui concerne, directement ou non, un passage d'eau ou une patente de passage d'eau, et en faire rapport au Ministre.»

Enquêtes  
de la  
Commission

10

### PARTIE XII

#### FONCTIONNEMENT DES COM- PAGNIES DE L'ÉTAT

96. La *Loi sur le fonctionnement des compagnies de l'État* est modifiée par l'adjonction de l'article suivant:

S.R., c. 133

Cessation  
du mandat

«7. Le gouverneur en conseil peut, par proclamation, déclarer que la présente loi cesse de s'appliquer à une compagnie à l'égard de laquelle une proclamation a été émise conformément à l'article 6 et, à la date où la proclamation prend effet, la présente loi cesse de s'appliquer à la compagnie et cette dernière cesse d'être mandataire de Sa Majesté, sous réserve, toutefois, de tous droits acquis par quiconque conformément au paragraphe (2) ou (3) de l'article 5.»

### PARTIE XIII

#### TRAITEMENTS

97. L'article 4 de la *Loi sur les traitements* est abrogé et remplacé par ce qui suit:

1966-67  
c. 25, art. 35;  
1967-68,  
c. 16, art. 13

«4. Les traitements des ministres suivants, membres du Conseil privé de la Reine pour le Canada, sont fixés comme suit:

Traitements  
des ministres

35